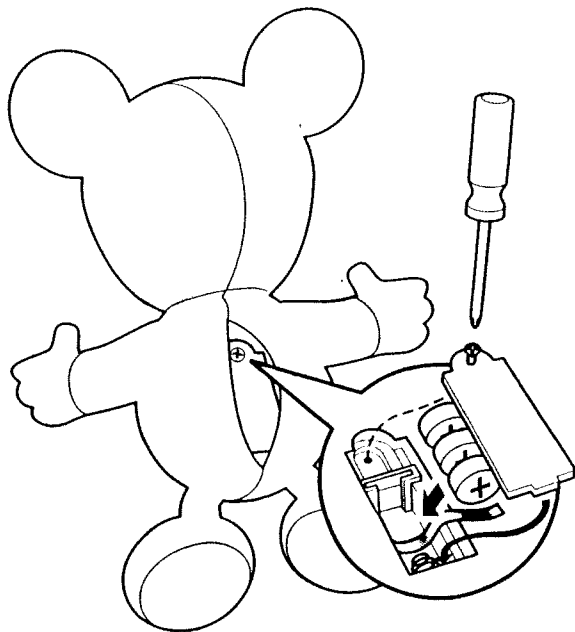




• Sirvanse guardar estas instrucciones para futura referencia. Incluyen información importante para el funcionamiento del juguete.

• Sugerimos conservar estas instruções para futura referência, pois contém informação importante.

• Spara de här anvisningarna för framtida användning, de innehåller viktig information.

• Κρατήστε αυτές τις οδηγίες για μελλοντική χρήση. Περιέχουν σημαντικές πληροφορίες.

Mattel Portugal, Lda., Av. da República No 90-96, 1600 Lisboa.

Mattel AFBF, Ελληνικού 2, Ελληνικό 16777 ΕΛΛΑΔΑ

Mattel Australia Pty. Ltd., Richmond, Victoria, 3121 Consumer advisory Service 1800 800 812.

Mattel, Inc., 11 Segundo, CA 90245 U.S.A. Consumer Affairs 1 (800) 524-Toys.

IMPORTADO Y DISTRIBUIDO POR Mattel de México, S.A. de C.V., Camino a Santa Teresa No. 1040,

7o Piso, Col. Jardines en la Montaña, Delegación Iztapalapa, 14210 México, D.F. TEL 449-41-00.

Mattel Chile, S.A., Avenida Américo Vespucio 501-B, Quilicura, Santiago. Mattel de Venezuela, S.A.,

Avenida Orinoco, Las Mercedes, Caracas 1010. Mattel Argentina, S.A., Avenida Libertador 1515 C P

(1638), Buenos Aires. Mattel Colombia S.A., calle 123#7-07 P5, Bogotá

Mattel do Brasil Ltda., Rua Jacegu, 151 CEP: 04705-000 São Paulo.

Atendimento ao Consumidor 0800 550780

CAUTION:

1. Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
2. Rechargeable batteries are to be removed from the product before they are charged.
3. If removable rechargeable batteries are used, they are only to be charged under adult supervision.
4. Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc), or rechargeable (nickel-cadmium) batteries.
5. Do not mix old batteries and new batteries.
6. Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used.
7. Be sure to insert batteries with the correct polarities and always follow the toy and battery manufacturers' instructions.
8. Exhausted batteries are to be removed from the product.
9. The supply terminals are not to be short-circuited.

ATTENTION :

1. Ne pas recharger des piles non-rechargeables.
2. Retirer les piles rechargeables du produit avant de les recharger.
3. Les accumulateurs ne doivent être chargés que sous la surveillance d'un adulte.
4. Ne pas mélanger des piles alcalines, standard (carbone-zinc) ou rechargeables (nickel-cadmium).
5. Ne jamais mélanger des piles usées avec des piles neuves.
6. N'utiliser que des piles, du même type que celles recommandées, ou des piles équivalentes.
7. Veiller à bien respecter le sens des polarités (+) et (-), et toujours suivre les indications des fabricants du jouet et des piles.
8. Toujours retirer les piles usées du produit.
9. Ne pas court-circuiter les bornes des piles.

ATTENZIONE:

1. Non tentare di ricaricare le pile non-ricaricabili.
2. Se si utilizzano pile ricaricabili, ricaricarle solamente sotto la supervisione di un adulto.
3. Togliere le pile ricaricabili dal prodotto prima di ricaricarle.
4. Non mischiare pile di tipo diverso (alcaline, standard, o ricaricabili).
5. Non mischiare le pile vecchie con quelle nuove.
6. Si consiglia l'uso di pile dello stesso tipo o equivalenti a quelle raccomandate nelle istruzioni.
7. Controllare che le pile siano inserite con la polarità posizionate in modo corretto e seguire sempre le istruzioni d'uso del giocattolo.
8. Togliere sempre le pile vecchie o esaurite dal giocattolo.
9. Non cortocircuitare i poli delle pile.

VORSICHT:

1. Nicht-wiederaufladbare Batterien dürfen nicht wieder aufgeladen werden.
2. Wiederaufladbare Batterien müssen zum Aufladen aus dem Produkt herausgenommen werden.
3. Das Aufladen wiederaufladbarer Batterien sollte nur unter Aufsicht eines Erwachsenen durchgeführt werden.
4. Niemals Alkali-Batterien, Standardbatterien (Zink-Kohle) oder wiederaufladbare Nickel-Cadmium-Zellen miteinander kombinieren.
5. Niemals alte und neue Batterien zusammen einsetzen.
6. Nur Batterien desselben oder ähnlichen Typs verwenden.
7. Darauf achten, daß die Batterien in der angegebenen Polrichtung eingelegt sind, und immer die Anleitungen der Spielzeug- und Batteriehersteller beachten.
8. Alte oder verbrauchte Batterien immer aus dem Spielzeug entfernen.
9. Kurzschlüsse vermeiden.

WAARSCHUWING:

1. Niet-oplaadbare batterijen mogen niet opgeladen worden.
2. Oplaadbare batterijen uit het apparaat verwijderen voordat ze worden opgeladen.
3. Als er uitneembare oplaadbare batterijen worden gebruikt, mogen die alleen onder toezicht van een volwassene worden opgeladen.
4. Gebruik nooit alkaline-, standaard (koolstof-zink) of oplaadbare (nikkel-cadmium) batterijen door elkaar.
5. Nooit oude en nieuwe batterijen bij elkaar gebruiken.
6. Vervang uitsluitend door dezelfde - of hetzelfde type - batterijen.
7. Zorg ervoor dat u de batterijen op de juiste manier plaatst (let op de + en - polen) en volg altijd de gebruiksaanwijzing van de speelgoed- en batterijfabrikant op.
8. Lege batterijen altijd verwijderen
9. Zorg ervoor dat er geen kortsluiting ontstaat bij de batterijpolen.